



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA



ISO 9001-2008

ISO 14001:2004

Certified Airport

दि. - 13/10/2022

संदर्भ सं. AAI/ER/PAT/AGM(E-E)/AOCM AC Plant/W.O.- 09/2022-23

प्रति,
मैसर्स- शिनरियो सुविधा इंजीनियर्स,
इंडिया प्राइवेट लिमिटेड 7 अनिल रॉय रोड
कोलकाता-700029.

To,

M/s. Shinryo Suvidha Engineers,
India Pvt.Ltd, 7 Anil Roy Road,
Kolkata-700029.

स्पीड पोस्ट

विषय- " एनुअल ऑपरेशन एंड कॉम्प्रेहेंसिव मेन्टेनेंस ऑफ सेंट्रलाइज्ड ए.सी. प्लांट, पैकेज ए.सी.'s एंड यूनिटरी ए.सी.'s एट. जे.पी.एन.आई. एयरपोर्ट, पटना ।"

Sub: "Annual Operation & Comprehensive Maintenance of Centralized AC Plant, Package AC's & Unitary AC's units at JPNI Airport, Patna. (For year 2022-24).".

संदर्भ - दिनांक-23/09/2022 को भाविप्रा की ई-निविदा क्र: 2022_AAI_123549_i की खोली गई वित्तीय बोली। Financial Bid opened on 23/Sept/2022 for AAI's E-tender ID: 2022_AAI_123549_1

महोदय/Sir,

1. ऊपर उल्लेखित कार्य हेतु आपकी ई-निविदा अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकृत की जाती हैं, आपके द्वारा बताए गए मद मूल्यों/प्रतिशत मूल्य पर आपकी ई-निविदा राशि कुल रु. 1,22,63,925/- (रुपये एक करोड़ बाईस लाख तिरसठ हजार नौ सौ पच्चीस मात्र) (जी.एस.टी. अतिरिक्त) हैं। जो कि ई-निविदा की अनुमानित लागत राशि रु. 1,69,19,494/- से 27.52% कम हैं।

Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of Chairman, Airports Authority of India, at the item rates /percentage rate quoted by you totaling to Rs. 1,22,63,925/- (Rupees One Crore Twenty-Two Lakh Sixty-Three Thousand Nine Hundred and Twenty-Five Only) (excluding GST). which is 27.52% below the estimated cost put to e-tender of Rs. 1,69,19,494/-

2. संयुक्त. महाप्रबंधक(अभि-सि.), भाविप्रा, ज.प्र.ना.अं विमानतल, पटना कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे निवेदन है कि आप करारनामे पर हस्ताक्षर करने एवं करारनामे को पूरा करने के लिए दि.-25/10/2022 तक सं.महाप्रबंधक (अभि-सि.), भाविप्रा, ज.प्र.ना. अं विमानतल, पटना के कार्यालय में उपस्थित हो। ठेके का करारनामा रु.1000/- (एक हजार रुपये मात्र) के नोनज्युडिशियल स्टैम्प पेपर पर निष्पादित किया जाएगा, तथा स्टैम्प पेपर का खर्च आपके द्वारा वहन किया जाएगा।

V. N. Singh
13/10/22

जारी / Contd.....

सहायक महाप्रबंधक (अभि-विद्युत)
General Manager (Engg.-Elect.)
AAI

Jt. General Manager (E-C), AAI, JPNI Airport, Patna, shall be the Engineer-in-charge of the work. You are requested to attend the office of Jt. General Manager (E-C), AAI, JPNI Airport, Patna by **25.10.2022** to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs.1000/- (Rupees One Thousand Only) and the cost of stamp paper shall be borne by you.

3. इस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर जमानत राशि रु. 12,26,393/- (बारह लाख छब्बीस हजार तीन सौ तिरानवे मात्र) जमा करें। अन्यथा ठेके के दस्तावेज पृष्ठ 16 पर दी गई शर्त खंड 1(क) के अनुसार उक्त राशि काट ली जायेगी।

Please Deposit **Rs 12,26,393/- (Rupees Twelve Lakh Twenty Six Thousand Three Hundred and Ninety Three Only)**, towards Security Deposit within 10 days from the date of issue of this letter, failing which, the same will be deducted as per clause 1(A) of clauses of contract on page no. 16 of the contract document.

4. जमानत राशि ठेके के दस्तावेज पृष्ठ 16 पर दी गई GCC खंड - 1A एवं शिड्यूल - "E" के अनुसार लौटा दी जायेगी।

Security deposited will be refund as per clause 1A of GCC on page no. 16 & Schedule - "E" of the contract document.

5. आपसे निवेदन है कि आप केंद्रीय और राज्य सरकारों के 1970 के अधिनियम अनुबंध श्रम नियम तथा 1971 के केंद्रीय नियम अनुबंध श्रम नियम (नियमन तथा उन्मूलन) एवं केंद्र तथा राज्य सरकार के न्यूनतम वेतन अधिनियम और नियमों के प्रावधानों का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the provision of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act 1970 and Contract Labour (Regulation and Abolition) Central rules 1971 and minimum wages act and rules thereof Central and State Governments.

6. आपको निर्देश दिया जाता है कि आप तुरंत सह. महाप्रबंधक (अभि-वि.), भाविप्रा ज.प्र.ना.अं विमानतल, पटना से मिलें, जो आपको साइट सौंपने की व्यवस्था करेंगे।

You are also directed to contact AGM(Engg.-E), AAI, J.P.N.I , Airport, Patna immediately who will arrange to hand over the site to you.

7. कृपया नोट कर लें कि काम करने का अनुमानित समय 24 (महीना) है जो कि दिनांक 01/11/2022 से गिना जाएगा।

V-4 B-singh
13/10/22

सहायक महाप्रबंधक (अभि-विद्युत)
Asstt. General Manager (Engg.-Elect.)
भा० वि० प्रा०/आ.आ.।
ज.प्र.ना. अन्तरराष्ट्रीय हवाई अड्डा, पटना-14
J.P.N. INTERNATIONAL AIRPORT, PATNA-14

जारी / Contd.....

--3--

Please note that the time allowed for carrying out the work shall be **24 (Months)** and same shall be reckoned from the dated **01/11/2022**.

8. इस ठेके के संबंध में आगे कोई भी पत्राचार समान्यतः सं. महाप्रबंधक(अभि-सि.), भाविप्रा, ज.प्र.ना.अं विमानतल,पटना के पते पर किया जाएगा ।
Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Jt. Gen. Manager (E-C), AAI, J.P.N.I Airport, Patna - 800014.
9. कृपया पावती दें और स्वीकृति के रूप में इस पत्र के साथ संलग्न प्रतिलिपी पर हस्ताक्षर कर अधोहस्ताक्षरी को वापस करें ।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

धन्यवाद,

भवदीय

V-13 surge
13/10/22

(विवेक कुमार सिंह-विद्युत)
(Vivek Kumar Singh) A.I
सहायक महाप्रबंधक (अभि-सि.), पटना-14
ज.प्र. विमानतल, पटना-14
अध्यक्ष, ज.प्र. विमानतल, पटना-14
On behalf of Chairman, AAI
पटना विमानतल, पटना
Patna Airport, Patna.

संलग्नक -

Schedule of Quantities – 06 Page

Signature Not Verified

Digitally signed by VIVEK KUMAR SINGH
Date: 2022.10.13 18:06:52 IST
Location: eProcurement System for Central PSUs